

SR-601GEV 聲寶環保冰箱・使用說明書

隨同產品發行保證書,請於購買時注意索取並要求經銷商 填妥購買日期及蓋店章,以確保您的權益



SAMPO

聲寶股份有限公司 - 桃園縣龜山鄉大崗村頂湖路26號 免費諮詢專線: 0800-005438 [0800-鈴鈴-我是聲寶] http://www.sampo.com.tv TINSC2151K2R0-

△安全注意事項

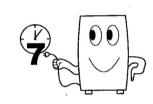
●請裝妥接地線,以免萬一漏電時,有觸電 的危險。



●勿用水直接沖洗冰箱,以免箱體生銹,或 使冰箱的電氣零件因浸水而損壞或漏電。



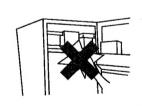
玻璃瓶的啤酒、汽水等,絕不可放入冷凍室,因水結凍時體積膨脹,會使玻璃瓶破裂或爆炸。



拔下插頭後,請稍候7分鐘再插上,如果立即插上,壓縮機負荷過大,不易立即起動運轉,並會影響壽命。



●不要赤手觸摸冰箱背面的高溫零件,以免發生危險。(壓縮機正常溫度可達80℃以上,散熱器也在40~50℃之間)

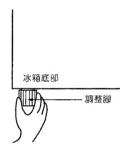


●避免赤手觸摸冷凍室壁或冷凍食品,以 免造成凍傷。

△安裝注意事項

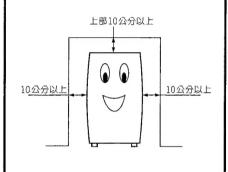
請放置在平坦的地上

冰箱需放在平坦的地面上,如果不能平 穩放置,請調整冰箱底部調整腳,否則 易因振動而引起噪音。



請放在通風良好的場所

- 冰箱周圍應有適當的間隔,通風較佳, 最省電。
- ●背後、左右與牆壁要保持10公分以上的 距離。



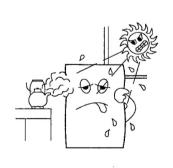
請放在濕氣較少的場所

●勿將冰箱置於水氣多或潮濕的地方,否則 冰箱容易流汗、生銹,電氣部品也容易發 生故障。



避免日光直接照射及熱氣

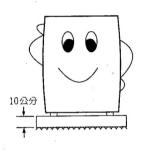
●不要置於日光直接照射的場所及熱氣附 近,此易造成冷度不足且耗電。



安裝方法

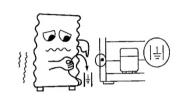
放置在泥土地面上時

●冰箱如果放在泥土地面上,請用10公分厚的木板墊高,以免生銹,或引起電氣部品不宜。



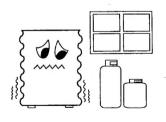
請接地線以防止萬一漏電危險

- ●冰箱放置在潮濕或地下室等場所,應特別注意接地線之安裝。
- •接地線之安裝方法:
- 1.接地線請接在冰箱背後左側專用接地 螺絲上。
- 2. 不可將接地線接在下列場所:①自來水管②瓦斯管③電話線及避雷針。



請放置於通風良好之場所

冰箱在起動運轉時,接點會產生電氣火花,若冰箱周圍有瓦斯氣體存在,易發生危險。萬一瓦斯有漏氣的情形,請將瓦斯開關栓緊,並把門窗打開,以免發生危險。



請使用專用插座

- ●插頭必需插在110V 10A以上的專用插座,如誤插在220V的插座,冰箱的壓縮機會被燒毀。
- ●插頭請勿插在多孔式的插座上,以免插座發熱產生危險。
- 請勿使用延長線。



△使用注意事項及緊急處理方法

- 冰箱的電源線,請勿觸及箱體背部的高溫部品,或被底部調整腳壓壞,以免產生漏電或電線走火之危險。
- ●為確保安全,使用時門 請務必關密。
- ●長期不使用時(如出國)電源請拔除以確保 安全。





●溶劑、殺蟲劑等高可燃性物品,請勿靠近 冰箱使用,以発引起火災。



香蕉水、甲苯、酒精、汽油等高揮發性的物品,絕對不可放入冰箱內,以免有著火、爆炸的危險。



●嚴防小孩攀在冰箱門上玩耍,導致整台冰箱倒下發生意外。



●避免將醫藥物品存放在冰箱内,以免誤 食。



冰箱頂面請勿放置易碎物品,因開關門的 振動易使其掉落地面。

緊急處理方法

發生異常時(有燒焦味等)須立即停止運轉並拔掉電源插頭

- ●若在異常狀態下繼續運轉,會因發熱等情形,造成火災及觸電 的發生。
- 請速與服務站或就近經銷商洽詢。



U-manga 強力除臭介紹

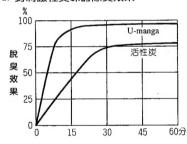
一、U-manga 是為適用下一代而開發出的全新脫臭劑

二、U-manga 乃採化學除臭法,可百分之百去除臭味

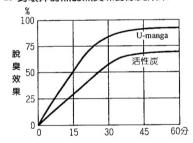
U-manga 對多數的惡臭物質也可充分發揮其功能,在化學除臭法的方法領域內算是相當創新的。

三、U-manga與一般活性炭除臭效果比較分析圖:

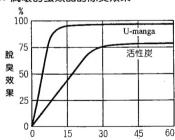
1. 對刺激性臭味的除臭效果



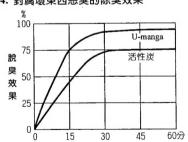
2. 對壞掉的魚的魚臭味的除臭效果



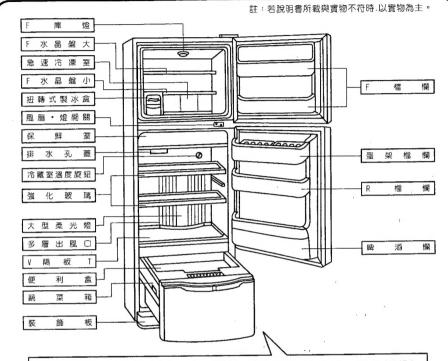
3. 腐壞的蛋類品的除臭效果



4. 對腐壞東西惡臭的除臭效果



部品名稱及功用



- 註: 1. 田於水結冰時體積會膨脹,所以當容器裝水置於冷凍室內結冰時,容器會因結冰膨脹產
 - 2. 為防止保鮮室底部結露,請注意開口容器必須加蓋及盡量減少不必要的開門。

重要功用說明

- F 庫 燈:方便夜間照明使用,美觀又大方。
- 扭轉式製冰盒:可儲放約1公斤的冰塊。
- ◆急 速 冷 凍 室:可將食物快速冷凍、結冰。内置急冷底盤,可加速冷卻傳導及易於清理。
- 保 鮮 室:供短期內欲烹調之鮮魚、肉類等食品儲放,保鮮期1~2天,超過2天以上
 - 之魚類、肉類請勿貯存於此處。鮮魚、肉類太大時,請切成小塊則保鮮效 果更佳。内竇保鮮室鋼盤,易於清理。
- 蒸 發 盤:冰箱内部所有排出的水藉散熱器的散熱而蒸發掉。
- F 檔 欄:貯放短期內要使用的冷凍食品。
- 蛋 架:可貯放蛋類。
- R 檔 欄: 貯放短期内欲使用之冷藏食品。
- 健 洒 欄:可放爾瓶特大號保特瓶。
- 調整腳:當地面不平時,可以調整"調整腳",使冰箱平穩站立。

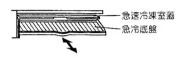
附屬品拆裝方法

製冰盒組品



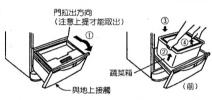
將旋轉式製冰盒以順時鐘方向旋轉,冰 塊即自動掉入儲冰盒。

急速冷凍室



●將急速冷凍盒往前拉,蓋即自動開啓:將 急速冷凍盒往後推,蓋即自動關閉。

菜箱組品



- 將門往外拉,感到有東西卡住時,往上提再往下,輕輕放下,如箭頭表示,確保箱門下緣與地上接觸,才能取出蔬菜箱。
- •依箭頭方向取出蔬菜箱。(菜箱先向上,内側往下傾斜取出。)

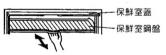
脾洒欄、檔欄

▼女袋 以雙手將啤酒欄後方之"鳩尾槽",順 著門襯兩邊之"固定座"壓下即可。



●拆下 順門襯方向,以雙手將啤酒欄提起,即 可拆下。

保鮮室

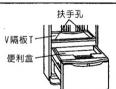


●將保鮮盒往前拉,蓋即自動開啓:將保鮮 盒往後推,蓋即自動關閉。

V腐板T、便利盒

•將 V隔板 T的兩個扶手孔往上提即可拆下。

●用雙手將便利盒 便利盒· 兩側往上提再往 前拉即可取出。



排水

- 如說明書屬示之排水接頭請使用在半年至一年定期清 洗,以発污垢霉菌叢生堵住水管造成冰箱排水不良而 續致不含。
- 2. 冰箱内部自然排出的水,經由排水管注入蒸發盤。
- 蒸發盤所聚集的水是利用散熱管強制把它蒸發,可以 免去燃倒除的麻煩。
- 使用一段時間後,盤內恐積灰塵雜質或異物,易生異味,所以必須定期(約一個月)清洗,以維持乾淨。

排水管拆卸清洗方式



■開始使用

使用方法

- 初次打開箱門時,會有一股塑膠製品的味道,此乃正常現象,不會有任何害處,請不必擔心,使用一段時間後會自然消失。
- •冰箱開始運轉後,為使冰箱内部冷度較好,請在一個半小時後,才把食品放入。
- ●冰箱前面門框四周及兩個門中間的隔板部份,有熱熱的感覺,此係為了的此箱體流汗,而特別設計的省電裝置。這些微熱只限於冰箱外部,對箱內所存放的食品毫無影響。

■食品放置要領



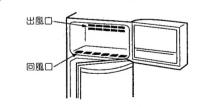
- 請用密閉容器、塑膠袋或保鮮膜等,將食品密封後再保存,以防止食品乾裂、脱水或將氣味傳到其他儲存的食品。
- 如欲長期保存鮮魚及肉類,請用塑膠袋或 保鮮膜等密封後再保存。



●請勿將冰箱内部塞得滿滿的,造成冷氣不 能循環,而使儲存的東西變質。



- •熱的食品請勿立即放入箱内。
- ◆請使用加蓋的密封容器盛裝液狀食品,以 保持鮮度與美味,並可避免浪費電力。



- •請勿將食品放在出風口與回風口。
- 請勿長時間把門打開,以免外面的熱空氣 進入冰箱內,浪費電力。

使用方法

■扭轉式製冰盒使用方法

製冰方法

- •拉出製冰盒以給水杯注水。
- 製冰時間約2~3小時。
- ●若有快速製冰装置,請將冷凍溫度調節鈕切 向"強"位置,即可快速製冰。
- •注水水位,請勿超過隔板,以防冰塊卡住。



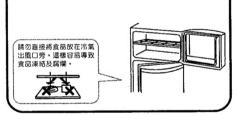
冰塊取用方法

- •製冰搖桿向右轉,輕輕扭轉,冰塊即落入 儲冰盒內,若1次未脫落,請扭轉2~3 次。
- 製冰盒為塑膠材質,取冰塊時不需用水沖。



不使用製冰盒時

●可將製冰盒組品取出,以擴大冷凍室的使用空間。



▲請注意

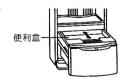
製冰搖桿-

- 有臭味之食品請勿直接放入冰箱,須先以 塑膠袋包好密封後再放入。
- 請將較熱的食品涼下來以後,才保存起來如果將較熱的食品放進冰箱,冰箱內的溫度會升高,這樣往往很容易導致食品腐爛變質。
- ●請勿讓食品和容器擋住使冷氣循環的出風 □和吸入□。否則,食品就不能均匀地冷 卻。

■保濕菜箱與便利盒使用方法

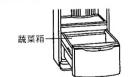
便利盒使用方法

- 此設計是為了放置約9公分高度小型瓶裝飲料及罐頭而用,可避免壓壞菜箱內的蔬果。
- ●便利盒可依箭頭方向推拉,以取用菜箱内之 食品及飲料。



保濕菜箱使用方法

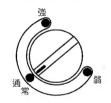
- 使用時先將便利盒往内推。
- ●前緣下方為放置寶特瓶飲料之特有設計,可 放大型飲料。
- •保濕材質可有效防止水份因冷風而散失,提供更長久的蔬菜保鮮效果。



調溫方法

- 本電冰箱設有自動溫度控制裝置,只要調整溫度調節器的旋鈕或調節鍵,就可使冰箱維持在最適合的溫度。
- ◆冷藏室的溫度受冷凍室溫度的影響,因此會因冷凍室溫度調節旋鈕置於「強」位置而溫度條低,也會因實於「弱」位置而溫度提高。
- •上記的庫内溫度,係依國家標準一冰箱的周圍溫度30℃,不放食品,將門關好,溫度安定後,箱内下方起1/3的高度,前後左右中央所測定的値,並且會因門的開關、周圍溫度及食品量而有變化。

冷藏室溫度調節

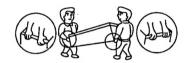


旋鈕位置	使	用	時	機	
強	冷藏室冷度不足時				
通常	通常使用時				
33 ·	冷藏室冷度過冷時				

維護保養

搬家或移動冰箱時

- 先拔掉插頭,把冰箱内部物品取出。
- 嚴禁橫向搬移,以免造成壓縮機不良。
- ◆近距離移動時,一人搬運底部,一人搬運後
- 長距離搬運時,請將冰箱打包後再搬運。(蒸 發盤、附屬品、門等以膠帶固定貼好)



停電時

- ●突然停電時:
- 請關閉冰箱門,冷藏室在2~3小時内,冷凍室在1~2小時内,含物不會變質。
- •預知長時間停電時:
- 1. 不要再將食品放入冰箱内,以兒溫度昇高。
- 儘量在停電前用製冰盒製冰,然後把冰塊放在容器内,置於冷藏室上段,以保持冷藏室 溫度。
- 3. 在停電前,把冷藏室溫度調至"強"的位 置,儘量維持冰箱內部低溫狀態。
- 4. 恢復供電時,將冷藏室溫度調節鈕轉回原來 位置。

更換箱内燈時

- ●箱内燈損壞時,請洽服務中心或專業維修人 昌。
- ●箱内燈規格: 120V/8W。



冰箱要拋棄時

- ●為防止小孩被關在冰箱發生危險,請嚴守下列事項:
- 1. 把門的軸承拆下或 敲毀,使冰箱門不 能緊閉。
- 2. 拆下門環,使門不 能緊閉。
- 3. 勿拋棄於小孩遊玩 處,拋棄前把本體 打凹,使小孩無法 進入。



外箱門

- 應經常用布擦拭,不可用水直接沖洗。
- 不要用甲苯、刷子、化學抹布等清潔冰箱,以 免損及烤漆及内部零件。
- •不可用水或濕抹布直接擦拭微電腦面板。

冷凍室、冷藏室内部及附屬品

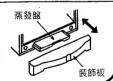
●每月清潔一次,清洗前先將冰箱内的物品取出,並拔下插頭,可取下的附屬品,應取下清洗。

冰箱箱壁

- ●注意冰箱後面,請經常打掃清理,勿為蟑螂老鼠作為。
- ●美背式設計散熱管均隱藏在四周箱壁中,為保持散熱狀況良好,請保持箱壁清潔。

蒸發盤

- ●先將蔬菜箱整體拉 蒸發盤 出。
- •蒸發盤放在冰箱底部,請每月清洗一至次,以免蒸發盤堆積難質產生惡臭。



故障檢修及排除

冷度不足



- •冰箱安裝之場所是否太熱?
- ●箱内食品是否放得太多,阻礙冷氣之循環,造成食品不冷?
- •熱的食品是否立刻放入冰箱内儲藏?
- ●溫度調節旋鈕是否一直轉在"弱"的位置?

產生討厭的噪音時



- •冰箱是否放在堅硬平坦的地面?
- ●冰箱之後部或二側是否磁及牆壁或其他物品?
- ●蒸發盤是否放置在正確位置?
- ●壓縮機運轉時,會有冷媒流動聲,此為正常現象,請勿介意。

冰箱内部有露珠時



- ●使用冰箱時箱門是否沒關好?
- ●箱門是否長時間打開?
- 熱的東西或含水份較多的東西,是否直接 放入冰箱内儲存?

完全不冷



- ●是否停電?
- ●總電源之無熔絲開關是否跳開?開關之保 險絲是否斷掉?
- 冰箱之電源插頭是否鬆脫?
- ●電壓是否過低?如低於99V時請與電力公司連絡。

冰箱外部附有露珠



◆若室内濕度過高,箱體外會有露珠形成, 此為正常現象。

漏電的現象



 富有接地線時檢查是否接好?如果沒有接好,當壓縮機運轉時,會感應靜電,所以 人觸摸冰箱箱體時,會有觸電之感覺,但 不致發生危險。

故障檢修及排除

■下列情況均屬自然現象,並非異常,請安心使用

風扇式冰箱,若用鍋類等容器,在結冰時,會破裂或變形

直冷式冰箱結冰情形係由容器底部開始結冰,故完全凍結時表面呈凹凸狀:風扇式冰箱係周圍同時結冰(由外至内),故當内部未凍結的水結冰時,因結冰後體積會變大,容器因內部體積膨脹會發生變形或破裂。

蒸發盤溢水

 若冰箱置於死角且通風不良的地方,將導致水份無法蒸發,請將冰箱移置通風良好處, 目四周勿置雜物阳寒。

内箱壁附著水滴

開門次數多或稍久時,熱空氣會進入冷藏庫內,將附著於箱壁而形成水滴。

外箱前緣及兩側過熱

過去冰箱均用電熱線消除外箱流汗,為節省用電,現用冷凍系統(高壓端)之熱管防汗,其溫度約在45℃以下,又因冬天、夏天溫度影響,運轉率高低不同,故外箱前緣及兩側有時有熱熱的感覺。

風扇聲大

• 因風扇置於冷凍室内形成共鳴,迴音白然產牛。

送修之前的初步檢查

- 送修之前,請對下列地方進行檢查,如有發出下列之聲音,這並非異常現象。
- ●運轉開始時,壓縮機發出較大的噪音---不久聲音會變小。
- 冷媒流動的聲音(咕嚕聲,嘶嘶聲)。
- ●劈啪聲或吱嘎聲---冷凍系統運轉時內壁和內部零件會有膨脹和收縮的聲音。
- 吱吱聲 --- 内部零件膨脹和收縮的聲音。
- 遇有上列故障現象,請依上述要領逐項檢查。如果仍發現有不正常現象時,竭誠歡迎您打電話到附近本公司特約維修服務中心,服務人員立刻會親切為您服務。(特約維修服務中心電話請參閱所附全省服務中心一覽表)
- 此說明書僅提供使用方法及說明之參考,一切實物請以產品型錄或該販賣之機種實體 為準。

規格及特性說明

■規格

機 種 規 格	SR-601GEV	
額定電壓 (V)	110	
額定頻率 (Hz)	. 60	
電動機額定消耗電功率 (₩)	165	
電熱裝置額定消耗電功率 (W)	140	
總有效内容積 (ℓ)	600	
冷凍室/冷藏室/蔬菜室有效内容積 (ℓ)	157/318/125	
冷凍室性能	****	
消 耗 電 量 (kWh/月)	73	
能源因數值 (ℓ/kWh/月)	9.8	
冷 劑 名 稱	R-134a	
製 品 重 量 (Kg)	100	

■冷凍室特性說明

- 本機種風扇式冰箱之冷凍室標準,可達到中國國家標準CNS的四星標誌。
- ◆冷凍室的冷凍度,依照中國國家標準CNS的規定,除了四星標誌外,尚有兩星、超兩星 及三星標誌,茲將兩星、超兩星、三星及四星標誌的各種規定,列表說明如下:

記 號	★★ 兩星	※* 超兩星	*** 三星	**** 四星
冷凍室内食品溫度	-12℃以下	-15℃以下	-18℃以下	-18℃以下
冷凍食品保存期限	約30天	約55天	約90天	安全期限3個月以上
冷凍室凍結速度	無規定	無規定	無規定	*

[※] 冷凍室内先以 0.25kg/1 之比例放入食品凍結,達-18 ℃後,再放入 0.045kg/1 之食品,最後放入食品,在 24 小時內必須凍結到-18 ℃以下。